

MONTAGE ANLEITUNG

ASSEMBLY INSTRUCTIONS MANUEL DE MONTAGE



LM: 29111 14

Inhaltsverzeichnis / Table of Contents / Contenu

Auspacken, Unpacking, Déballage

Modellart / model type / Type de modèle

Seite / Side / Page

3

Montagematerial, Assembly material, Matériel de montage

Modellart / model type / Type de modèle

Seite / Side / Page

3

Montage, Assembly, Montage

Modellart / model type / Type de modèle

Seite / Side / Page

11, 12, 15/16, 17/18, 37/38,

4 - 5

47/48, 69, 70, 81, 82, 85/86, 87/88,

6 - 7

25/26,

8

69, 70,

9 - 10

74/75,

11 - 13

21/22, 23/24, 27/28, 29/30,

14 - 15

Funktionskontrolle, Functional check, Contrôle du fonctionnement

Modellart / model type / Type de modèle

Seite / Side / Page

16 - 17

- Bei nicht vorschriftsgemäßer und/oder fachgerechter Montage sowie unsachgemäßer Nutzung wird bei Personen- oder Sachschaden keinerlei Haftung übernommen!
- Wir empfehlen die Montage nur durch fachkundiges Personal.
- Die Montageanleitung und demontierte Bauteile sollten aufbewahrt werden.
- Bei veränderter Zusammenstellung kann sich die Montagezeit verändern.
- Am Aufstellort muss für eine geeignete Unterlage gesorgt werden, damit bei der Montage der Bodenbelag nicht beschädigt wird.
- Achten Sie bei der Montage darauf, dass Sie das Bezugsmaterial des Möbels nicht beschädigen.
- No liability can be assumed for personal injury or material damage in the event of incorrect and/or unprofessional assembly or improper use.
- We recommend that the assembly only be carried out by competent personnel.
- The assembly instructions and disassembled components should be kept for future reference.
- The assembly time may differ with a different configuration.
- A suitable underlay must be provided at the installation site so that the floor covering is not damaged during installation.
- During assembly, make sure that you do not damage the cover material of the furniture.
- Aucune responsabilité n'est assumée pour les dommages corporels ou matériels éventuels en cas de montage non conforme aux instructions et/ou inapproprié ainsi qu'en cas d'utilisation abusive.
- Nous recommandons de faire réaliser le montage par du personnel qualifié.
- Le manuel de montage et les pièces démontées doivent être conservés.
- Le temps de montage peut varier en cas d'assemblage différent.
- Merci de placer une protection de sol adaptée afin de ne pas endommager le sol pendant le montage.
- Faire attention de ne pas endommager le revêtement du meuble pendant le montage.

Montagezeit ca. --- Min.

Assembly time / Temps de montage

LM

29111 14



Datum

19.12.22

Version

2.4

Kürzel

HR

Seite

2/18

Auspacken, Unpacking, Déballage



- Verpackung mit einem nicht spitzen Gegenstand öffnen z.B. Folienschneider.
- Open packaging with a device that is not pointed or sharp, e.g. a foil cutter.
- Ouvrir l'emballage à l'aide d'un outil non-pointu. (p.e. un découpe plastique)



- Verpackungsmaterial für Lounger-Zwischentisch.
- Packaging material for lounge intermediate table.
- Matériel d'emballage pour la table intermédiaire du S-Lounger.

Montagematerial, Assembly material, Matériel de montage



- In dem Zubehörkarton befinden sich FüÙe, Kufen und das Montagematerial je nach ihrer Zusammenstellung.
- Feet, runners and the assembly material can be found in the box of accessories depending on the configuration.
- Ce carton d'accessoires contient les pieds, les patins et le matériel de montage correspondant à la configuration du meuble.





- Je nach Zusammenstellung ihrer Garnitur verändert sich das Montagematerial des Beipack Kartons.
- Die Fuss-Kufen Montageanleitung befindet sich in diesem Karton.
- The assembly material in the accessories box differs depending on the configuration of your furniture.
- The assembly instructions for the feet-runners can be found in this box.
- Le matériel de montage présent dans le carton d'accessoires varie en fonction de la configuration du meuble.
- La notice de montage des patins/pieds se trouve dans ce carton.



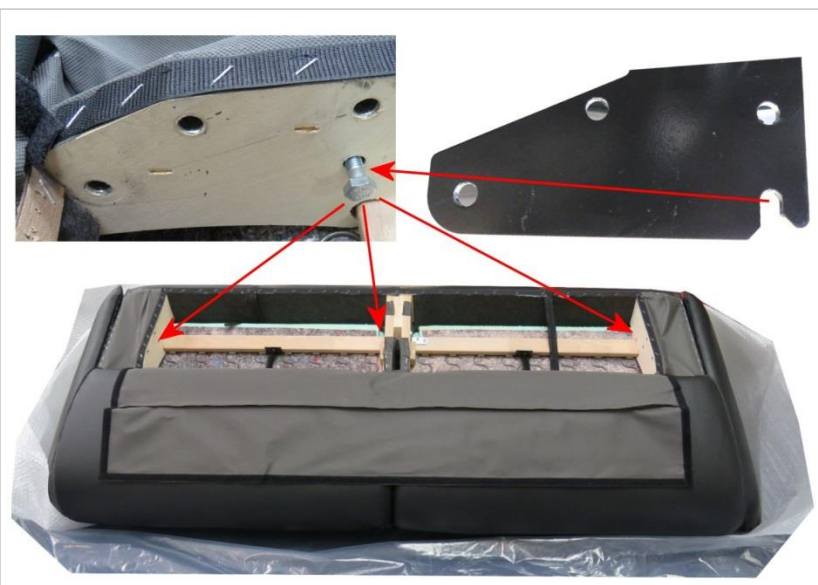
- Schrauben für die Montage der Elemente sind mit der Nummer **85...55** gekennzeichnet.
- Schrauben für die Fuss-Kufen Montage sind mit der Nummer **85...56** gekennzeichnet.
- Screws to assemble the elements are marked with the number **85...55**.
- Screws to assemble the feet-runners are marked with the number **85...56**.
- Les vis servant au montage des éléments sont identifiées par le numéro **85...55**.
- Les vis servant au montage des patins/pieds sont identifiées par le numéro **85...56**.

Montage, Assembly, Montage

mitgeliefertes Material / Material included / Matériel fourni		Größe / Size / Taille	Nr. / No / N°	Montagezubehör, mounting accessories Matériel de montages
	Sechskantschraube	M8 x 30	13647 00	85012 55
	Fächerscheibe Form A	8,4 mm	25236 00	



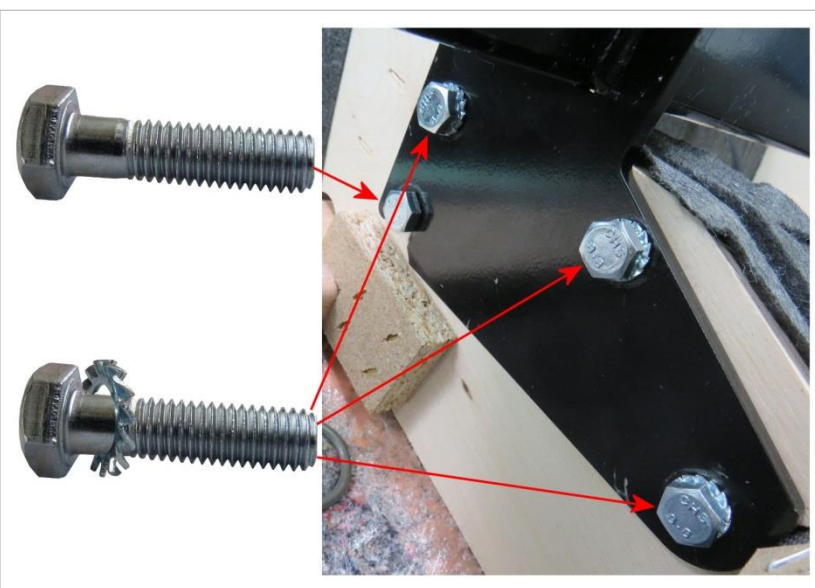
- Element auf die Sitzfläche legen.
- Klettverschluss öffnen.
- Lay the element seat-side down.
- Open the Velcro fastener.
- Placer l'élément sur l'assise.
- Ouvrir la fermeture auto-agrippante.



- Bei jeder offenen Bohrung vom Chassis die Schraube am Korpus bis zur Hälfte eindrehen.
- Screw the screw half way into the body in every hole in the chassis.
- Pour chaque alésage ouvert du châssis, serrer la vis jusqu'à mi-course sur le corps.



- Chassis mit 2 Personen einhängen.
- Assemble chassis with 2 people.
- Accrocher le châssis à 2 personnes.





- Je Chassis Anschraubflasche 3 mal mit Fächerscheibe und 1 mal ohne verschrauben.
- Bolt each chassis mounting bracket into place using 3 bolts with serrated washers and 1 bolt without.
- Sur chaque châssis, serrer l'attache à visser 3 fois avec une rondelle éventail et 1 fois sans.



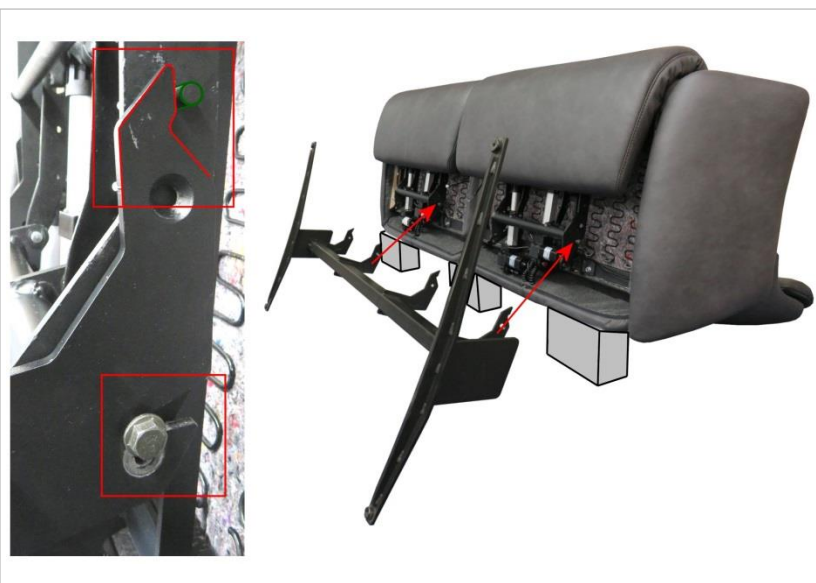
- Klettverschluss schließen.
- Sitzelement auf das Chassis stellen.
- Close the Velcro fastener.
- Place seat unit on the chassis.
- Fermer la fermeture auto-agrippante.
- Placer l'élément d'assise sur le châssis.

Montage, Assembly, Montage

mitgeliefertes Material / Material included / Matériel fourni		Größe / Size / Taille	Nr. / No / N°	Montagezubehör, mounting accessories Matériel de montages
	Senkkopfschraube mit Innensechskant schwarz und Spitze	M8 x 16	17586 00	85002 55
	Wellpappe-Klotz	240x160x50	14083 01	



- Elemente nebeneinander aufstellen.
- Styroporklötze unterlegen.
- Place the elements alongside each other.
- Place polystyrene blocks beneath the element.
- Placer les éléments les uns à côté des autres.
- Placer les blocs de polystyrène en dessous.



- Chassis mit 2 Personen eindrehen bis unten die vormontierte Sechskantschraube und oben der Führungsbolzen richtig Positioniert sind.
- Fit the chassis with 2 people until the pre-mounted hex head bolt at the bottom and the guide bolt at the top are correctly positioned.
- Visser le châssis à 2 personnes jusqu'à ce que la vis à six pans prémontée soit positionnée correctement en bas et que le boulon de guidage soit en haut.

Montagezeit ca. 25 Min.
Assembly time / Temps de montage

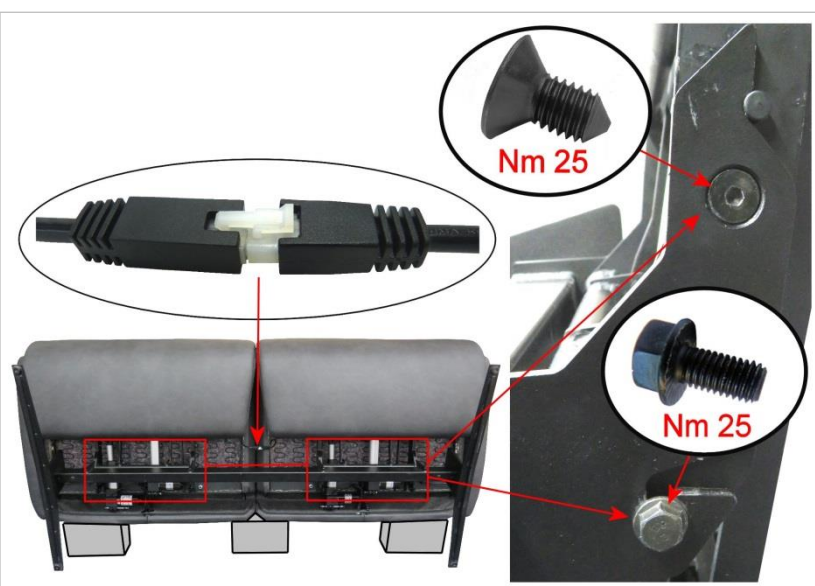
LM
29111 14



Datum	Version	Kürzel	Seite
19.12.22	2.4	HR	7/18



- Chassis mit der Hand oder mit einer Unterlage nach oben drücken, bis das Gewinde für die Senkkopfschraube in Position ist.
- Push the chassis upwards by hand or using a support until the thread for the countersunk screw is in position.
- Pousser le châssis à la main ou à l'aide d'un support vers le haut jusqu'à ce que le filetage de la vis à tête fraisée soit positionné.



- Sechskantschraube und Senkkopfschraube mit 25Nm bei allen Verbindungen fest ziehen.
- Stecker verbinden.
- Tighten the hex head bolts and countersunk screws of every connection to 25Nm.
- Connect plug.
- Serrer la vis à six pans et la vis à tête fraisée avec un couple de 25 Nm sur tous les raccords.
- Connecter la fiche.



- Achtung beim wenden darauf achten, dass der Boden durch Füße oder Kufen nicht beschädigt wird.
- When turning over, make sure that the floor is not damaged by the feet or runners.
- Attention lors du retournement, il faut veiller à ce que le sol ne soit pas endommagé par les pieds ou les patins.

Montage, Assembly, Montage

mitgeliefertes Material / Material included / Matériel fourni



Senkkopfschraube mit
Innensechskant schwarz
und Spitze

Größe / Size / Taille

M8 x 16

Nr. / No / N°

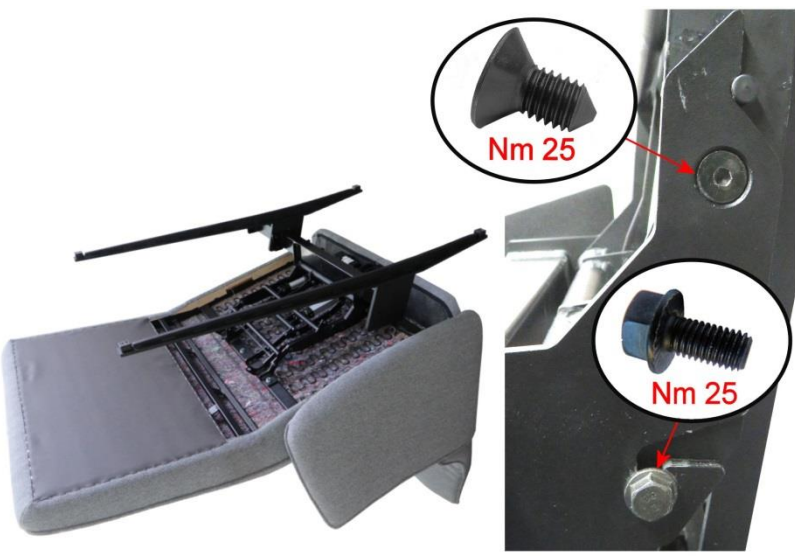
17586 00

Montagezubehör,
mounting accessories
Matériel de montages

85002 55



- Chassis mit 2 Personen eindrehen bis unten die vormontierte Sechskantschraube und oben der Führungsbolzen richtig Positioniert sind.
- Fit the chassis with 2 people until the pre-mounted hex head bolt at the bottom and the guide bolt at the top are correctly positioned.
- Visser le châssis à 2 personnes jusqu'à ce que la vis à six pans prémontée soit positionnée correctement en bas et que le boulon de guidage soit en haut.



- Sechskantschraube und Senkkopfschraube mit 25Nm bei allen Verbindungen fest ziehen.
- Serrer la vis à six pans et la vis à tête fraisée avec un couple de 25 Nm sur tous les raccords.
- Tighten the hex head bolts and countersunk screws of every connection to 25Nm.

Montagezeit ca. 15 Min.

Assembly time / Temps de montage

LM
29111 14



Datum

19.12.22

Version

2.4

Kürzel

HR

Seite

9/18

Montage, Assembly, Montage

mitgeliefertes Material / Material included / Matériel fourni



Linsenschraube

Größe / Size / Taille

M6 x 20

Nr. / No / N°

23263 00

Montagezubehör,
mounting accessories
Matériel de montages

85015 55



- Ablageplatte auf das Chassis legen.
- Place table on the chassis.
- Poser la plaque de support sur le châssis.



- Ablageplatte ausrichten und die beiden Öffnungen übereinander legen.
- Align the table so that the two holes are above each other.
- Aligner la plaque de support et superposer les deux ouvertures.

Montagezeit ca. 10 Min.
Assembly time / Temps de montage

LM
29111 14

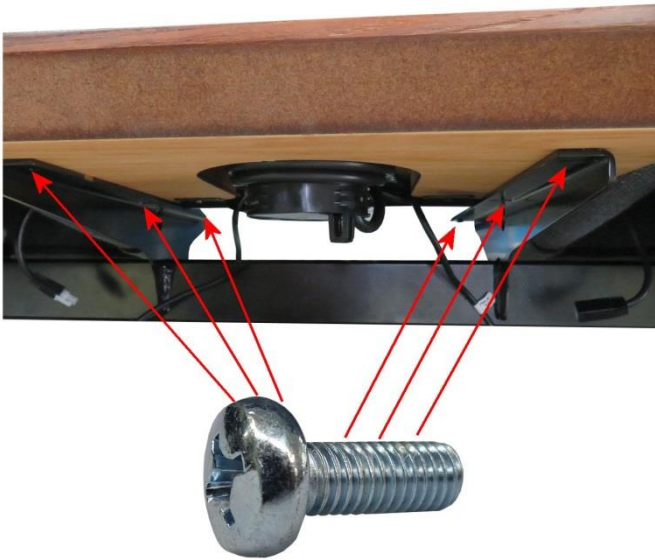


Datum
19.12.22

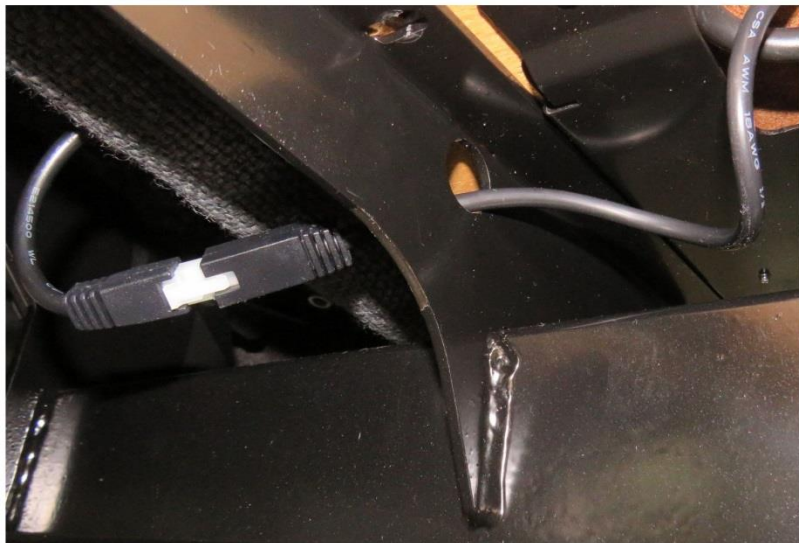
Version
2.4

Kürzel
HR

Seite
10/18





- Ablageplatte mit den mitgelieferten Schrauben befestigen.
- Fasten the table in place with the two enclosed screws.
- Fixer la plaque de support au moyen des vis fournies.



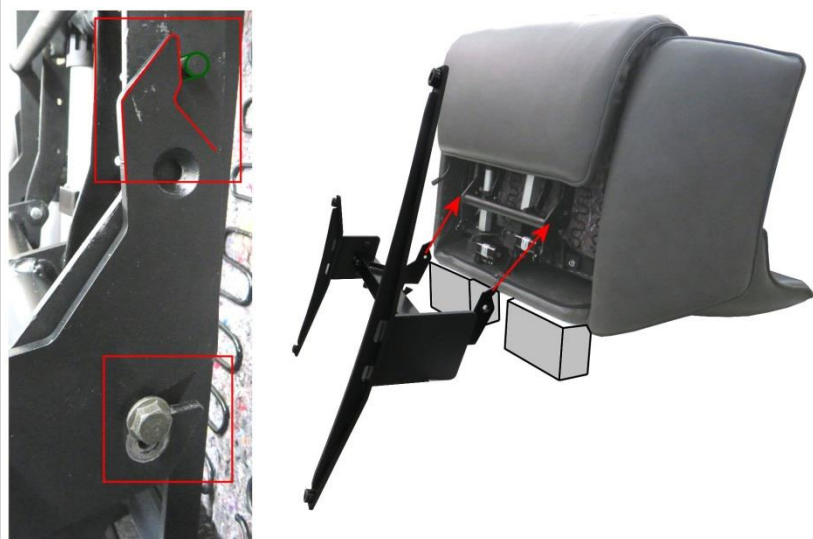
- Stecker von der Ablageplatte durch die Öffnung stecken und Verbinden.
- Pass the table's plug through the hole and connect.
- Faire passer le connecteur de la plaque de support à travers l'ouverture et le raccorder.

Montage, Assembly, Montage

mitgeliefertes Material / Material included / Matériel fourni		Größe / Size / Taille	Nr. / No / N°	Montagezubehör, mounting accessories Matériel de montages
	Senkkopfschraube mit Innensechskant schwarz und Spitze	M8 x 16	17586 00	85002 55
	Wellpappe-Klotz	240x160x50	14083 01	



- Elemente nebeneinander aufstellen.
- Styroporklötze unterlegen.
- Place the elements alongside each other.
- Place polystyrene blocks beneath the element.
- Placer les éléments les uns à côté des autres.
- Placer les blocs de polystyrène en dessous.



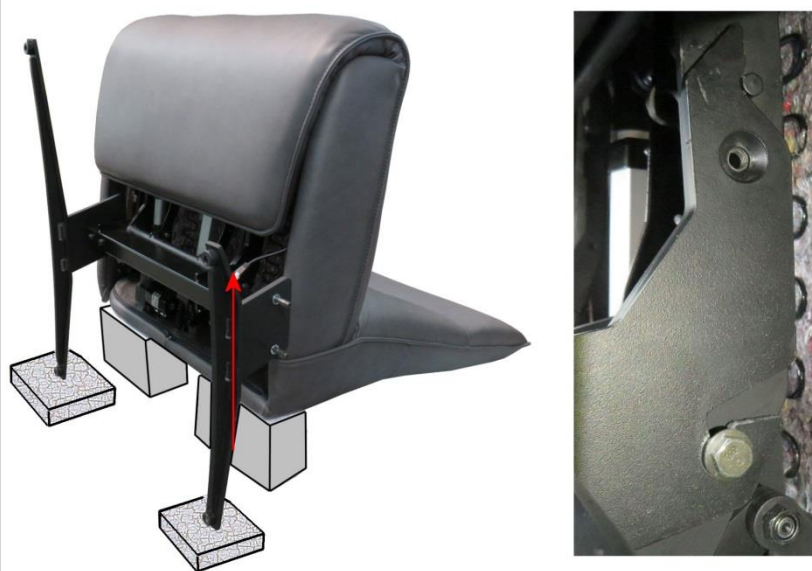
- Chassis mit 2 Personen eindrehen bis unten die vormontierte Sechskantschraube und oben der Führungsbolzen richtig Positioniert sind.
- Fit the chassis with 2 people until the pre-mounted hex head bolt at the bottom and the guide bolt at the top are correctly positioned.
- Visser le châssis à 2 personnes jusqu'à ce que la vis à six pans prémontée soit positionnée correctement en bas et que le boulon de guidage soit en haut.

Montagezeit ca. 30 Min.
Assembly time / Temps de montage

LM
29111 14



Datum	Version	Kürzel	Seite
19.12.22	2.4	HR	12/18



- Chassis mit der Hand oder mit einer Unterlage nach oben drücken, bis das Gewinde für die Senkkopfschraube in Position ist.
- Push the chassis upwards by hand or using a support until the thread for the countersunk screw is in position.
- Pousser le châssis à la main ou à l'aide d'un support vers le haut jusqu'à ce que le filetage de la vis à tête fraisée soit positionné.



- Sechskantschraube und Senkkopfschraube mit 25Nm bei allen Verbindungen fest ziehen.
- Serrer la vis à six pans et la vis à tête fraisée avec un couple de 25 Nm sur tous les raccords.
- Tighten the hex head bolts and countersunk screws of every connection to 25Nm.



- Ablagetisch bei Chassis am Sitzelement ansetzen.
- Position the table against the seating element at the chassis.
- Placer la tablette au niveau de l'élément d'assise sur le châssis.

mitgeliefertes Material / Material included / Matériel fourni		Größe / Size / Taille	Nr. / No / N°	Montagezubehör, mounting accessories Matériel de montages
	Sechskantmutter schwarz	M10	24759 00	85014 55
	Federscheibe Form B	10,5	17632 00	



- Elemente verschrauben: Federscheiben aufsetzen, Elemente zusammenschieben und Muttern festziehen.
- For bolting the items together: attach spring washers, push items together and tighten nuts.
- Visser les éléments: Appliquer les rondelles, assembler les éléments et serrer l'écrou.



- Stecker verbinden.
- Connect plug.
- Connecter la fiche.

Montagezeit ca. 30 Min.
Assembly time / Temps de montage

LM
29111 14



Datum	Version	Kürzel	Seite
19.12.22	2.4	HR	14/18

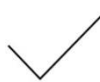
mitgeliefertes Material / Material included / Matériel fourni		Größe / Size / Taille	Nr. / No / N°	Montagezubehör, mounting accessories Matériel de montages
	Sechskantmutter schwarz	M10	24759 00	85013 55
	Kunststoffscheibe Ø 50mm		14027 00	
	Unterlegscheibe		14754 00	

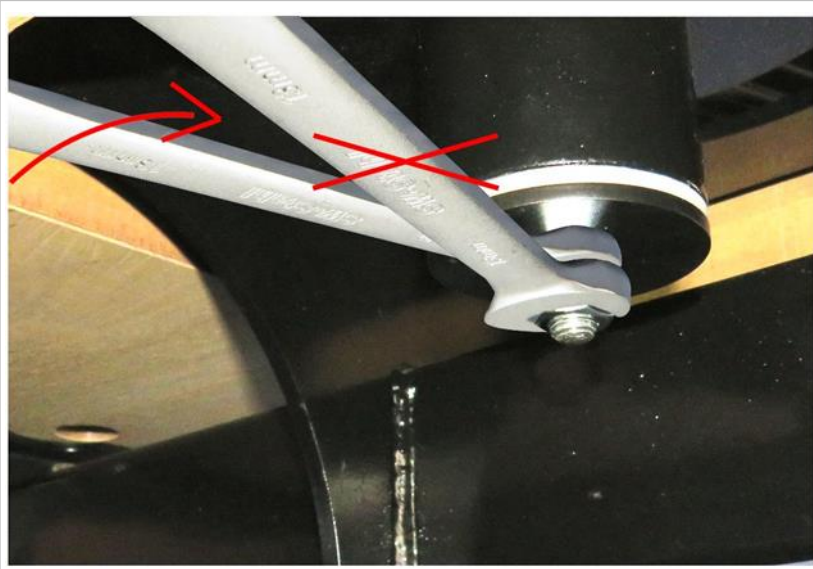


- Beim einhängen steht die Platte vom Sitzelement etwas über.
- Dorn von Recamiere mit 2 Personen in die Aufnahmehülse am Chassis durchstecken bis die Rollen auf der Platte aufliegen.
- The seat element's panel protrudes slightly when the hung in place.
- Insert the shaft of the recamier into the shaft sleeve of the chassis with 2 people until the rollers are resting on the plate.
- Une fois l'accrochage réalisé, la plaque se situe un peu au-dessus de l'assise.
- Insérer le mandrin du récamier à 2 personnes dans la douille du châssis jusqu'à ce que les galets reposent sur la plaque.

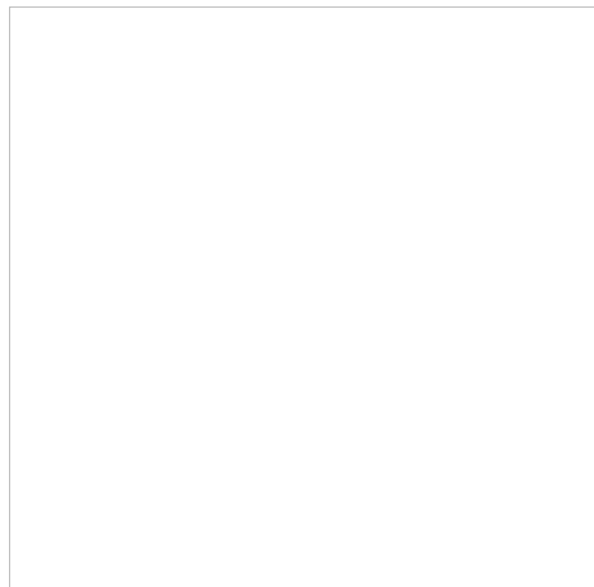
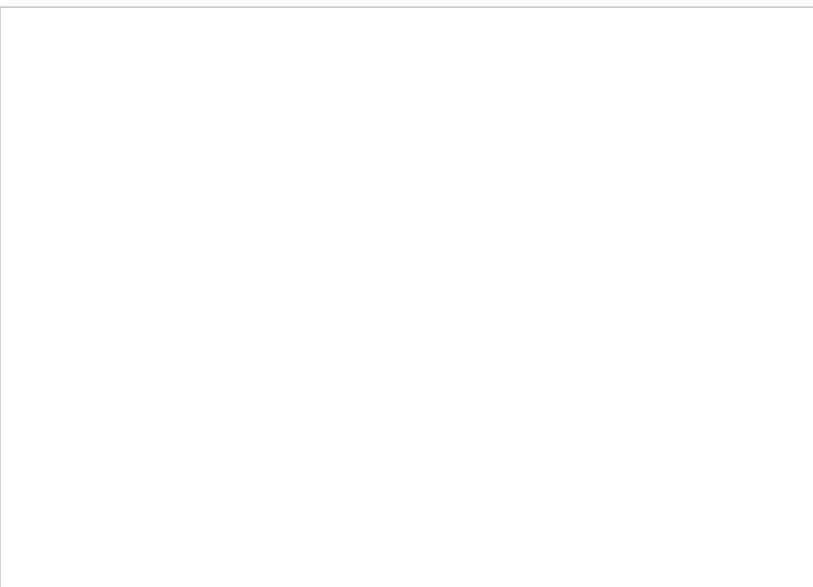
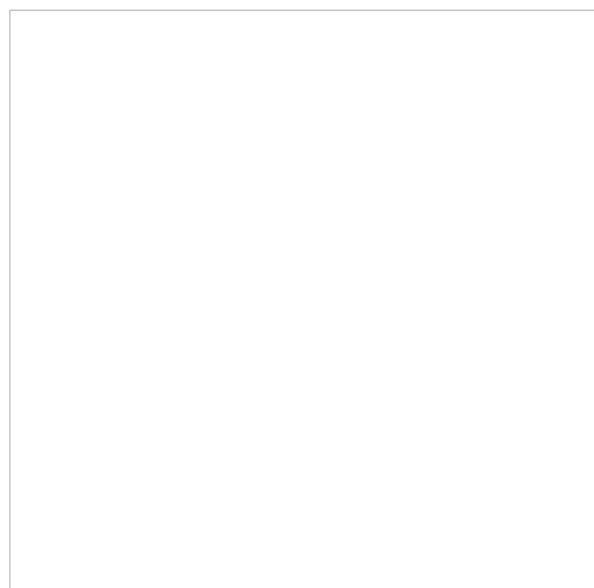
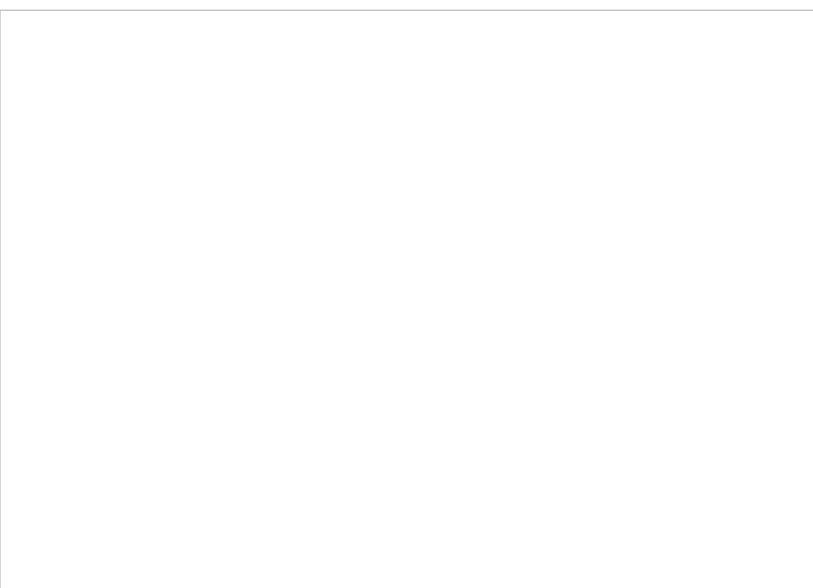


- Transportschutz entfernen.
- Kunststoffscheibe und Unterlegscheibe mit den beiden Muttern Handfest anziehen.
- Remove the transport protection.
- Tighten the plastic washer and other washer with the two nuts by hand.
- Retirer la protection de transport.
- Serrer la rondelle en plastique et la rondelle avec les deux écrous à la main.





- Obere Mutter zur unteren Mutter kontern.
- Lock the top nut against the bottom nut.
- Contrer l'écrou supérieur sur l'écrou inférieur.

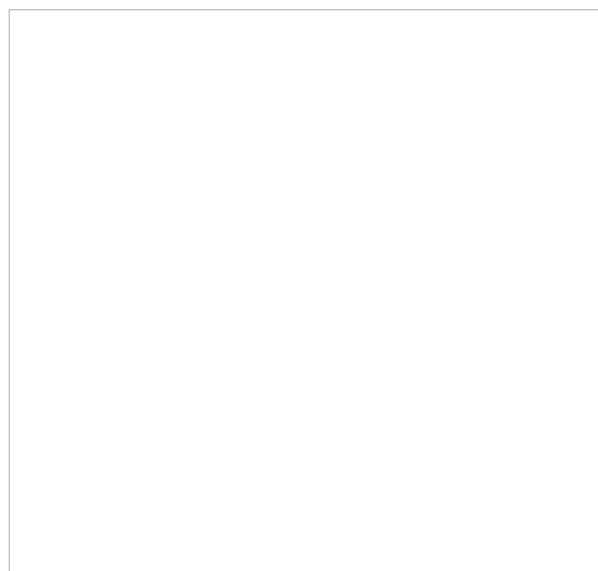


Funktionskontrolle, Functional check, Contrôle du fonctionnement

mitgeliefertes Material / Material included / Matériel fourni		Größe / Size / Taille	Nr. / No / N°	Montagezubehör, mounting accessories Matériel de montages
	Sechskantmutter schwarz	M10	24759 00	85014 55
	Federscheibe Form B	10,5	17632 00	



- Elemente verschrauben: Federscheiben aufsetzen, Elemente zusammenschieben und Muttern festziehen.
- For bolting the items together: attach spring washers, push items together and tighten nuts.
- Visser les éléments: Appliquer les rondelles, assembler les éléments et serrer l'écrou.



Montagezeit ca. 10 Min.
Assembly time / Temps de montage

LM
29111 14



Datum	Version	Kürzel	Seite
19.12.22	2.4	HR	17/18



- Netzverbindung herstellen
- Schutzhüllen entfernen.
- Connect to the mains
- Remove the protective covers.
- Brancher le raccordement secteur
- Retirer les housses de protection.



- Funktionskontrolle bei allen Elementen ohne Belastung durchführen.
- Überlastungen auf der Beinauflage führen zu Beschädigungen.
- Please conduct the function control for all elements without load.
- Overloading on the footrest will result in damages.
- Tester tous les éléments sans pression.
- Une surcharge sur le repose-pieds peut entraîner des dommages.



- Die Beinauflage ist keine Sitzfläche und darum nicht für große Belastungen ausgelegt.
- The leg rest is not a seat and is therefore not designed to support heavy loads.
- Le repose-pieds n'est pas une surface d'assise et n'est donc pas conçu pour des charges importantes.